# Bilanzanpassungsbericht der Gemeinde 6170 Schüpfheim

Bericht zur Neubewertung der Bilanz per 1. Januar 2019 nach HRM2

# **Inhaltsverzeichnis**

1		Ausgangslage				
2		Bila	nzier	ung	4	
	2.	.1	Bila	nzierungsgrundsätze (§ 56 FHGG)	4	
3		Bev	vertu	ng	4	
	3.	.1	Bew	vertungsgrundsätze (§ 57 FHGG)	4	
4		Glie	ederu	ng der Bilanz nach HRM1 und HRM2	4	
	4.	.1	Kon	tengruppen der Bilanz nach HRM2	6	
		4.1	.1	Aktiven	6	
		4.1	.2	Passiven	7	
5		Ne	ubew	ertung der Bilanz per 1. Januar 2019	10	
	5.	.1	Eröf	fnungsbilanz per 1. Januar 2019	10	
		5.1	.1	Aktiven	10	
		5.1	.2	Passiven	11	
	5.	.2	Übe	rtragungen vom Finanzvermögen ins Verwaltungsvermögen	11	
	5.	.3	Übe	rtragungen vom Verwaltungsvermögen ins Finanzvermögen	11	
	5.	.4	Erlä	uterungen zur Eröffnungsbilanz	11	
6		Auf	wertu	ıngsreserve / Bestimmung jährliche Entnahme	16	
7		Ant	rag u	nd Verfügung des Gemeinderats zum Bilanzanpassungsbericht	17	
8		Ber	icht c	des Rechnungsprüfungsorgans an die Stimmberechtigten	18	
9		Bes	schlus	ssfassung der Stimmberechtigten zum Bilanzanpassungsbericht	19	

# Beilagen

Beilage 1 Bilanzanpassungen Gemeinde Schüpfheim

Beilage 2 Anlagespiegel FIBU und KORE per 31.12.2018

Beilage 3 Neubewertungen

## 1 Ausgangslage

Die Neubewertung der Bilanz ist notwendig, um den Grundsatz der neuen Rechnungslegung anzuwenden: Die Rechnungslegung soll die Vermögens-, Finanz- und Ertragslage den tatsächlichen Verhältnissen entsprechend darstellen. Dies bedeutet im Übergang zum HRM2 eine:

- Neubewertung des Finanzvermögens,
- Neubewertung des Verwaltungsvermögens,
- Neubewertung des Fremdkapitals (vor allem Rückstellungen und Rechnungsabgrenzungen).

Der vorliegende Bericht erläutert die Veränderungen, die sich per 1. Januar 2019 durch die Anwendung der neuen Rechnungslegungsgrundsätze auf die Bilanz der Gemeinde Schüpfheim ergeben. Der Bilanzanpassungsbericht wird der Gemeindeversammlung zusammen mit der Jahresrechnung 2018 zum Beschluss vorgelegt (§68 Abs. 8, FHGG).

Grundlage für die Neubewertung der Bilanz und die Erstellung des Bilanzanpassungsberichts bildet § 68 des FHGG (SRL 160).

#### § 68 Bilanzanpassungen

- <sup>1</sup> Als Grundlage für das Budget 2019 erstellen die Gemeinden bis zum 30. Juni 2018 eine angepasste Eröffnungsbilanz per 1. Januar 2018. Diese enthält:
- a. die Neubewertung des Finanzvermögens nach den Verkehrswerten,
- die Neubewertung des Verwaltungsvermögens zum Anschaffungswert abzüglich der ordentlichen Abschreibung oder, wenn tiefer liegend, zum Verkehrswert,
- c. die Neubewertung der Rückstellungen und der Rechnungsabgrenzungen,
- d. die Anpassung der übrigen Bilanzpositionen, sofern die Abweichungen von der alten zur neuen Bilanzierung oder Bewertung wesentlich sind.
- <sup>2</sup> Die Wertveränderungen in der angepassten Bilanz werden zugewiesen
- a. der Neubewertungsreserve im Eigenkapital, wenn sie aus der Neubewertung des Finanzvermögens entstanden sind,
- b. den entsprechenden Fonds und Spezialfinanzierungen, wenn sie aus der Bewertung ihrer Bilanzpositionen entstanden sind, oder
- c. der Aufwertungsreserve im Eigenkapital für alle übrigen Wertveränderungen.
- <sup>3</sup> Basierend auf den Anpassungen gemäss den Absätzen 1 und 2 werden der Voranschlag 2018 und die Jahresrechnung 2018 nach den Vorgaben dieses Gesetzes neu dargestellt. Die angepasste Bilanz per 31. Dezember 2018 wird als Eröffnungsbilanz per 1. Januar 2019 übernommen.
- <sup>4</sup> Die Neubewertungsreserve wird per 1. Januar 2019 erfolgsneutral in den Bilanzüberschuss oder -fehlbetrag übergeführt.
- <sup>5</sup> Besteht nach der Überführung der Neubewertungsreserve ins Eigenkapital per 1. Januar 2019 immer noch ein Bilanzfehlbetrag, muss dieser durch eine zusätzliche Überführung von Aufwertungsreserven in der Höhe dieses Fehlbetrags eliminiert werden.
- <sup>6</sup> Im Weiteren erfolgt die Überführung der Aufwertungsreserve in den Bilanzüberschuss oder -fehlbetrag jährlich im Umfang der Mehrabschreibung, welche durch die Aufwertung von Verwaltungsvermögen ausserhalb von Spezialfinanzierungen begründet ist. Dieser Kompensationsbetrag wird als ausserordentlicher Ertrag zu Lasten der Aufwertungsreserven verbucht.
- <sup>7</sup> Die Umsetzung der Absätze 1 bis 5 ist vom Rechnungsprüfungsorgan der Gemeinde zu prüfen und der Prüfbericht der kantonalen Finanzaufsicht gemäss den §§ 99 ff. des Gemeindegesetzes einzureichen.
- <sup>8</sup> Über die Eröffnungsbilanz per 1. Januar 2019 wird ein Bilanzanpassungsbericht erstellt. Sie ist der kantonalen Finanzaufsicht gemäss den §§ 99 ff. des Gemeindegesetzes einzureichen. Der Bilanzanpassungsbericht ist den Stimmberechtigten oder dem Gemeindeparlament bis zum 30. Juni 2019 zur Genehmigung vorzulegen.

Die Basis der Neubewertung der Bilanz bildet die Jahresrechnung 2018 und die ausgewiesene Schlussbilanz per 31.12.2018. Die Jahresrechnung 2018 wurde am 10. April 2019 von der externen Revisionsstelle BDO AG, Luzern revidiert und zur Annahme empfohlen.

## 2 Bilanzierung

# 2.1 Bilanzierungsgrundsätze (§ 56 FHGG)

Mit den Bilanzierungsgrundsätzen wird festgelegt, ob ein Sachverhalt zu einem Vermögenszugang (Aktivierung) oder zum Ausweis einer neuen Verpflichtung (Passivierung) führt.

- Vermögensteile werden aktiviert, wenn
- a. sie einen künftigen wirtschaftlichen Nutzen hervorbringen oder ihre Nutzung zur Erfüllung öffentlicher Aufgaben vorgesehen ist und
- b. ihr Wert zuverlässig ermittelt werden kann.
- Verpflichtungen werden passiviert, wenn
- a. ihr Ursprung in einem Ereignis der Vergangenheit liegt,
- b. ein Mittelabfluss zu ihrer Erfüllung sicher oder wahrscheinlich ist und
- c. die Höhe des Mittelabflusses geschätzt werden kann.

## 3 Bewertung

# 3.1 Bewertungsgrundsätze (§ 57 FHGG)

Während die Bilanzierungsgrundsätze die Frage beantworten, ob ein Sachverhalt in der Bilanz auszuweisen ist, legen die Bewertungsgrundsätze fest, mit welchem Wert die Position in der Bilanz zu erscheinen hat.

- Positionen des Finanzvermögens werden zum Verkehrswert bilanziert.
- Positionen des Verwaltungsvermögens werden zum Anschaffungswert abzüglich der ordentlichen Abschreibung oder, wenn tiefer liegend, zum Verkehrswert bilanziert.

Auf der Passivseite werden Verbindlichkeiten in der Regel zu Nominalwerten bemessen. Die Bewertung von Rückstellungen und Rechnungsabgrenzungen muss nach dem Grundsatz der bestmöglichen Schätzung erfolgen.

## 4 Gliederung der Bilanz nach HRM1 und HRM2

Die Bilanz liefert einen Überblick über die Vermögens- und Schuldenlage. Der Saldo zwischen dem Vermögen und den Verbindlichkeiten ergibt das Eigenkapital.

Mit der Einführung der neuen Rechnungslegung sind auch Änderungen in der Gliederung der Bilanz verbunden. Die neue Struktur ist mit dem Harmonisierten Rechnungsmodell 2 (HRM2) der Kantone und Gemeinden bis auf die dreistellige Kontoebene abgestimmt. Dadurch ist die interkantonale und interkommunale Vergleichbarkeit gewährleistet. In der nachfolgenden Tabelle sind die strukturellen Veränderungen der Bilanz durch die Einführung der neuen Rechnungslegung dargestellt:

# Vergleich Bilanzstruktur

nach HRM1 vor Restatement				
1 Aktiven				
10 Finanzvermögen				
100 Flüssige Mittel				
101 Guthaben				
102 Anlagen				
103 Transitorische Aktiven				
104 Abrechnungskonti				
11 Verwaltungsvermögen				
114 Sachgüter				
115 Darlehen und Beteiligungen				
116 Investitionsbeiträge				
117 Übrige aktivierte Ausgaben				
12 Spezialfinanzierungen				
128 Vorschüsse				
13 Bilanzfehlbetrag				

#### nach HRM2 nach Restatement

nach mwz nach kestatement				
1	Aktiven			
Umlauf	vermögen			
10	Finanzvermögen			
100	Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen			
101	Forderungen			
102	Kurzfristige Finanzanlagen			
104	Aktive Rechnungsabgrenzungen			
106	Vorräte und angefangene Arbeiten			

Anlagevermögen				
10	10 Finanzvermögen			
107	Finanzanlagen			
108	Sachanlagen Finanzvermögen			
109	Forderungen gegenüber SF und Fonds im FK			

14	Verwaltungsvermögen
140	Sachanlagen Verwaltungsvermögen
142	Immaterielle Anlagen
144	Darlehen
145	Beteiligungen, Grundkapitalien
146	Investitionsbeiträge

2	Passiven		
20	Fremdkapital		
200	Laufende Verbindlichkeiten		
201	Kurzfristige Schulden		
202	Langfristige Schulden		
203	Verpflichtungen für Sonderrechnungen		
204	Rückstellungen		

139

228

Fehldeckung

Verpflichtungen

20	Fremdkapital
200	Laufende Verbindlichkeiten
201	Kurzfristige Schulden
202	Langfristige Schulden
203	Verpflichtungen für Sonderrechnungen
204	Rückstellungen
205	Transitorische Passiven
22	Spezialfinanzierungen

23	Kapital
239	Kapital

2	Passiven	
20	Fremdkapital	
Kurzf	ristiges Fremdkapital	
200	Laufende Verbindlichkeiten	
201	Kurzfristige Finanzverbindlichkeiten	
204	Passive Rechnungsabgrenzungen	
205 Kurzfristige Rückstellungen		
Langi	fristiges Fremdkapital	
206	Langfristige Finanzverbindlichkeiten	
208	Langfristige Rückstellungen	
209	Verbindlichkeiten gegenüber SF und Fonds im FK	

29	Eigenkapital
290	Verpflichtungen (+) bzw. Vorschüsse (-) ggü. SF
291	Fonds
295	Aufwertungsreserve
296	Neubewertungsreserve Finanzvermögen
298	Übriges Eigenkapital
299	Bilanzüberschuss/-fehlbetrag

# 4.1 Kontengruppen der Bilanz nach HRM2

#### 4.1.1 Aktiven

Die Aktiven setzen sich zusammen aus dem Finanzvermögen und dem Verwaltungsvermögen. Das Finanzvermögen umfasst jene Vermögenswerte, die ohne Beeinträchtigung der öffentlichen Aufgabenerfüllung veräussert werden können. Das Verwaltungsvermögen umfasst jene Vermögenswerte, die unmittelbar der öffentlichen Aufgabenerfüllung dienen und nicht veräussert werden können.

#### Finanzvermögen

Kontengruppe	Definition	Bilanzierung	Bewertung
100, Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen	Jederzeit verfügbare Geld- mittel und Sichtguthaben	Kurzfristige Geldmarktanla- gen werden unter den flüssi- gen Mitteln bilanziert, wenn deren Gesamtlaufzeit oder die Restlaufzeit im Erwerbs-	Nominalwerte
		zeitpunkt unter 90 Tagen liegt.	
101, Forderungen	Ausstehende Guthaben und Ansprüche gegenüber Dritten, die in Rechnung gestellt oder geschuldet sind. Noch nicht fakturierte Forderungen werden als aktive Rechnungsabgrenzung bilanziert.	Forderungen werden verbucht, wenn die entsprechende Lieferung oder Leistung erbracht ist und der Nutzen an den Käufer beziehungsweise Leistungsbezüger übergegangen ist.	Forderungen sind zum Rechnungsbetrag inklusive MWST (Nominalwert) zu bewerten, abzüglich der geschätzten betriebswirtschaftlich notwendigen Wertberichtigungen (Delkredere).
102, Kurzfristige Finanzanla- gen	Finanzanlagen (jederzeit ver- äusserbare Renditeanlagen) mit Laufzeiten 90 Tage bis und mit 1 Jahr.	Sämtliche Finanzanlagen sind zu bilanzieren.	Nominalwerte / Marktwerte
104, Aktive Rechnungsabgrenzungen	Forderungen oder Ansprüche aus Lieferungen und Leistungen des Rechnungsjahres, die noch nicht in Rechnung gestellt oder eingefordert wurden, aber der Rechnungsperiode zuzuordnen sind. Vor dem Bilanzstichtag getätigte Ausgaben oder Aufwände, die der folgenden Rechnungsperiode zu belasten sind.	Nach dem Grundsatz der Periodengerechtigkeit sind die Aufwände und Erträge in der Periode ihrer Verursachung zu erfassen. Da der Wechsel von einer Rechnungsperiode zur anderen innerhalb eines Geschäftsvorfalles liegen kann, sind Rechnungsabgrenzungen (zeitliche Abgrenzungen) vorzunehmen.	Nominalwerte
106, Vorräte und angefangene Arbeiten	Für die Leistungserstellung benötigte Waren und Material.		Anschaffungs- bzw. Herstell- kosten, Bewertung nach kaufmännischen Grundsät- zen.
107, Finanzanlagen	Finanzanlagen mit Gesamt- laufzeit über 1 Jahr.	Sämtliche Finanzanlagen sind zu bilanzieren.	Die Bewertung erfolgt zu Marktwerten, deshalb wird kein Wertberichtigungskonto geführt (Ausnahme Darlehen und Forderungen).
108, Sachanlagen FV	Die Bewertung erfolgt zu Verkehrswerten, es wird des- halb kein Wertberichtigungs- konto geführt.	Sämtliche Sachanlagen FV sind zu bilanzieren.	Verkehrswert
109, Forderungen gegenüber Spezialfinanzierungen und Fonds im Fremdkapital	Spezialfinanzierungen und Fonds bedürfen einer ge- setzlichen Grundlage. Sie werden dem Fremd- oder Eigenkapital zugeordnet.	Sämtliche Fonds werden bi- lanziert.	Nominalwert

# Verwaltungsvermögen

Kontengruppe	Definition	Bilanzierung	Bewertung
140, Sachanlagen VV	Sachanlagen des Verwaltungsvermögens	Aktivierung der Investitions- ausgaben, wenn sie die Akti- vierungsgrenze übersteigen.	Anschaffungs- bzw. Herstell- kosten abzüglich planmässi- ger Abschreibungen
142, Immaterielle Anlagen	Immaterielle Anlagen des Verwaltungsvermögens	Aktivierung der Investitions- ausgaben, wenn sie die Akti- vierungsgrenze über- steigen.	Anschaffungs- bzw. Herstell- kosten abzüglich planmässi- ger Abschreibungen
144, Darlehen	Darlehen mit festgelegter Laufzeit und Rückzahlungs- pflicht. Ist die Rückzahlung gefährdet, sind Wertberichti- gungen vorzunehmen.	Sämtliche Darlehen werden ungeachtet der Aktivierungsgrenze in der Investitionsrechnung gebucht und aktiviert.	Nominalwert abzüglich not- wendiger Wertberichtigungen
145, Beteiligungen, Grundka- pitalien	Beteiligungen aller Art, die (Mit-)Eigentümerrechte begründen. Beteiligungen werden ungeachtet der Aktivierungsgrenze in der Investitionsrechnung gebucht und aktiviert.	Sämtliche Beteiligungen werden ungeachtet der Aktivierungsgrenze in der Investitionsrechnung gebucht und aktiviert.	Anschaffungswert abzüglich notwendiger Wertberichti- gungen
146, Investitionsbeiträge	Investitionsbeiträge sind geldwerte Leistungen, mit denen beim Empfänger der Beiträge dauerhafte Vermögenswerte mit Investitionscharakter begründet werden.	Im Regelfall werden die geleisteten Zahlungen bilanziert. Bei grösseren mehrjährigen Vorhaben erfolgt die Abwicklung über die Sachgruppe 1469 "Investitionsbeiträge an Anlagen im Bau". Die Aktivierungsgrenze bezieht sich auf ein Anlagegut in Form einer funktionalen Einheit. Massgebend ist der Bruttobetrag.	Anschaffungs- bzw. Herstell- kosten abzüglich planmässi- ger Abschreibungen

# 4.1.2 Passiven

Die Passiven setzen sich zusammen aus dem Fremdkapital und dem Eigenkapital.

# Fremdkapital

Kontengruppe	Definition	Bilanzierung	Bewertung
200, Laufende Verbindlich- keiten	Verpflichtungen aus Lieferungen und Leistungen oder anderen betrieblichen Aktivitäten, die innerhalb eines Jahres fällig sind oder fällig werden können.	Laufende Verbindlichkeiten werden bilanziert, wenn ihr Ursprung in einem Ereignis der Vergangenheit liegt und der Mittelabfluss zur Erfüllung sicher oder wahrscheinlich ist.	Nominalwerte
201, Kurzfristige Finanzverbindlichkeiten	Verbindlichkeiten aus Finan- zierungsgeschäften bis 1 Jahr Laufzeit.	Finanzverbindlichkeiten, die innerhalb von 12 Monaten nach dem Bilanzstichtag zur Rückzahlung fällig werden, werden als kurzfristig ausgewiesen.	Nominalwerte
204, Passive Rechnungsab- grenzungen	Verpflichtungen aus dem Bezug von Lieferungen und Leistungen des Rechnungsjahres, die noch nicht in Rechnung gestellt oder eingefordert wurden, aber der Rechnungsperiode zuzuord-	Nach dem Grundsatz der Periodengerechtigkeit sind die Aufwände und Erträge in der Periode ihrer Verursachung zu erfassen. Da der Wechsel von einer Rechnungsperiode zur anderen innerhalb eines Geschäftsvorfalles liegen	Nominalwerte

205, Kurzfristige Rückstellungen	nen sind. Vor dem Bilanz- stichtag eingegangene Er- träge oder Einnahmen, die der folgenden Rechnungspe- riode gutzuschreiben sind.  Durch ein Ereignis in der Vergangenheit erwarteter oder wahrscheinlicher Mittel- abfluss in der folgenden Rechnungsperiode. Die Til- gung kurzfristiger Rückstel- lungen wird innerhalb von zwölf Monaten nach Ab- schlussstichtag erwartet.	kann, sind Rechnungsab- grenzungen (zeitliche Ab- grenzungen) vorzunehmen.  Eine Rückstellung ist zu er- fassen, wenn es sich um eine gegenwärtige Verpflich- tung handelt, deren Ursprung in einem Ereignis der Ver- gangenheit liegt, der Abfluss von Ressourcen mit wirt- schaftlichem Nutzen oder Nutzungspotenzial mit der Erfüllung dieser Verpflich- tung wahrscheinlich (>50%) ist und eine zuverlässige Schätzung der Höhe der Ver- pflichtung möglich ist. Zu berücksichtigen ist das Kriterium der Wesentlichkeit: Es sind nur solche Rückstel- lungen zu erfassen, welche für die zuverlässige Beurtei-	Die Bewertung erfolgt nach dem Grundsatz der bestmög- lichen Schätzung.
206, Langfristige Finanzver- bindlichkeiten	Verbindlichkeiten aus Finan- zierungsgeschäften über 1 Jahr Laufzeit.	lung der öffentlichen Rechnung der Gemeinde wesentlich sind.  Finanzverbindlichkeiten die eine Fälligkeit von über 12 Monaten aufweisen sind in den langfristigen Finanzverbindlichkeiten auszuweisen.	Nominalwert
208, Langfristige Rückstellungen	Durch ein Ereignis in der Vergangenheit erwarteter oder wahrscheinlicher Mittel- abfluss in der folgenden Rechnungsperiode. Die Til- gung langfristiger Rückstel- lungen erfolgt in einem Zeit- raum grösser als zwölf Mo- nate nach Abschlussstichtag.	analog kurzfristige Rückstel- lungen	Schätzung des Nominalwerts
209, Verbindlichkeiten gegenüber Spezialfinanzierungen und Fonds im Fremdkapital	Spezialfinanzierungen und Fonds bedürfen einer ge- setzlichen Grundlage. Sie werden dem Fremd- oder Eigenkapital zugeordnet.	Sämtliche Fonds werden bilanziert.	Nominalwert

# Eigenkapital

Kontengruppe	Definition	Bilanzierung	Bewertung
290, Verpflichtungen (+) bzw.	Als Eigenkapital betrachtete	Sämtliche Spezialfinanzie-	Nominalwert
Vorschüsse (-) gegenüber	kumulierte Ertragsüber-	rungen werden bilanziert.	
Spezialfinanzierungen	schüsse von Spezialfinanzie-		
	rungen.		
291, Fonds	Als Eigenkapital betrachtete	Sämtliche Fonds werden bi-	Nominalwert
	kumulierte Ertragsüber-	lanziert.	
	schüsse von Fonds.		
295, Aufwertungsreserve	Saldo der Bilanzveränderung	Einmalige Bilanzierung (Ein-	Nominalwert
	durch Neubewertung bei	führung HRM2)	
	Umstellung auf HRM2.		
	Spezialfall LUPK als nega-		
	tive Aufwertungsreserve.		
296, Neubewertungsreserve	Saldo der Bilanzveränderung	Diese Sachgruppe wird nur	Nominalwert
Finanzvermögen	durch Neubewertung der Fi-	im Zeitpunkt des Restate-	
	nanz- und Sachanlagen des	ments bzw. Neubewertung	

	Finanzvermögens	des Finanzvermögens beim	
	beim Übergang zum HRM2.	Übergang zum HRM2 be-	
		bucht, da unmittelbar nach	
		der Neubewertung der Saldo	
		vollumfänglich in den Bilanz-	
		überschuss überführt wird.	
298, Übriges Eigenkapital	Saldo der ausserordentlichen	Der Sachgruppe Übriges Ei-	Nominalwert
	Ergebnisse der Erfolgsrech-	genkapital werden aus-	
	nung.	schliesslich die ausseror-	
	_	dentlichen Ergebnisse, wel-	
		che sich aus den Sachgrup-	
		pen 38 "Ausserordentlicher	
		Aufwand" und 48 "Ausseror-	
		dentlicher Ertrag" ergeben,	
		bilanziert.	
222 211			
299, Bilanzüberschuss/- fehl-	Saldo aus den kumulierten	Nach Verbuchung der Ge-	Nominalwert
betrag	Überschüssen und Defiziten	winnverwendung weist die	
	der Erfolgsrechnung. Wird	Sachgruppe 2999 "Kumu-	
	ein Fehlbetrag (Soll-Saldo)	lierte Ergebnisse der Vor-	
	ausgewiesen, verbleibt der	jahre" den Bilanzüberschuss	
	Posten auf der	bzwfehlbetrag des allge-	
	Passivseite.	meinen Haushalts (ohne	
		Spezialfinanzierungen im Ei-	
		genkapital) der Gemeinde	
		aus.	
		aus.	

## 5 Neubewertung der Bilanz per 1. Januar 2019

#### 5.1 Eröffnungsbilanz per 1. Januar 2019

Die Eröffnungsbilanz per 1. Januar 2019 ist gemäss den neuen Rechnungslegungsgrundsätzen von HRM2 erstellt worden.

Die Gliederungs- und Darstellungsvorschriften der Bilanz ergeben sich aus dem harmonisierten Kontenrahmen HRM2 für die Luzerner Gemeinden.

Die Aufwertungsreserve des Verwaltungsvermögens wird per 01.01.2019 bilanziert (Konto 2950.00, Aufwertungsreserve allgemeiner Haushalt) und nach Genehmigung der Bilanzanpassung in das zweckfreie Eigenkapital (Konto 2999.00, Bilanzüberschuss – Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre) überführt.

Die Neubewertungsreserve des Finanzvermögens wird per 01.01.2019 bilanziert (Konto 2960.00, Neubewertungsreserve) und nach Genehmigung der Bilanzanpassung in das zweckfreie Eigenkapital (Konto 2999.00, Bilanzüberschuss – Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre) überführt.

Die Eröffnungsbilanz per 1. Januar 2019 zeigt folgendes Bild (Beträge gerundet in Franken +/- 1.- Differenz):

#### 5.1.1 Aktiven

HRM1- H	Konto	Bilanz per 31.12.2018 nach HRM1	HRM2-K	HRM2-Konto		Erläuterungen siehe Pos. 5.4
1	Aktiven	49'000'600	1	Aktiven	60'637'079	
10	Finanzvermögen	13'126'150	10	Finanzvermögen	13'918'114	A1
100	Flüssige Mittel	5'742'432	100	Flüssige Mittel und kurz-	5'742'432	
				fristige Geldanlagen		
101	Guthaben	3'900'212	101	Forderungen	3'969'840	
102	Anlagen	3'367'152	102	Kurzfristige Finanzanla-		
	_			gen		
103	Transitorische Aktiven	116'354	104	Aktive Rechnungsab-	116'354	
				grenzungen		
			106	Vorräte und angefangene	231	
				Arbeiten		
			107	Finanzanlagen	763'248	
			108	Sachanlagen FV	3'326'009	
			109	Forderungen gegenüber		
				SF und Fonds im FK		
11	Verwaltungsvermögen	35'862'080	14	Verwaltungsvermögen	46'718'965	A2
114	Sachgüter inkl. SF	34'282'413	140	Sachanlagen VV inkl. SF	43'268'965	
115	Darlehen und Beteili-	287'456	142	Immaterielle Anlagen		
	gungen					
116	Investitionsbeiträge	1'292'211	144	Darlehen	287'456	
117	Übrige aktivierte Ausga-		145	Beteiligungen, Grundka-	1	
	ben			pitalien		
			146	Investitionsbeiträge	3'162'543	
12	Spezialfinanzierungen	12'370			-	A3
128	Vorschüsse	12'370				
13	Bilanzfehlbetrag	0			-	A4
139	Fehldeckung	0				

#### 5.1.2 Passiven

HRM1- H	Conto	Bilanz per 31.12.2018 nach HRM1	HRM2-K	HRM2-Konto		Erläuterungen siehe Pos. 5.4
2	Passiven	49'000'600	2	Passiven	60'637'079	
20	Fremdkapital	30'196'083	20	Fremdkapital	30'725'008	A5
200	Laufende Verpflichtun- gen	6'782'767	200	Laufende Verpflichtungen	6'780'191	
201	Kurzfristige Schulden		201	Kurzfristige Finanzver- bindlichkeiten		
202	Langfristige Schulden	22'389'354	204	Passive Rechnungsab- grenzungen	257'490	
203	Verpflichtungen für Sonderrechnungen	769'048	205	Kurzfristige Rückstellun- gen		
204	Rückstellungen		206	Langfristige Finanzver- bindlichkeiten	22'389'354	
205	Transitorische Passiven	254'914	208	Langfristige Rückstellungen		
			209	Verbindlichkeiten gegen- über SF und Fonds im FK	1'297'973	
22	Spezialfinanzierungen	7'603'447			-	A6
228	Verpflichtungen	7'603'447				
23	Kapital	11'201'070	29	Eigenkapital	29'912'071	A7
239	Kapital	11'201'070	290	Verpflichtungen (+) bzw. Vorschüsse (-) gegen- über SF	11'268'451	
			291	Fonds	180'059	
			295	Aufwertungsreserve	7'011'815	
			296	Neubewertungsreserve Finanzvermögen	250'676	
			298	Übriges Eigenkapital		
			299	Bilanzüberschuss/- Fehlbetrag	11'201'070	

# 5.2 Übertragungen vom Finanzvermögen ins Verwaltungsvermögen

Es wurden keine Übertragungen vom Finanzvermögen ins Verwaltungsvermögen vorgenommen.

# 5.3 Übertragungen vom Verwaltungsvermögen ins Finanzvermögen

Es wurden keine Übertragungen vom Verwaltungsvermögen ins Finanzvermögen vorgenommen.

#### 5.4 Erläuterungen zur Eröffnungsbilanz

Nachfolgend werden die bedeutendsten Veränderungen der neuen Rechnungslegung in der Bilanz per 31. Dezember 2018 zur Bilanz per 1. Januar 2019 aufgezeigt und kommentiert (alle Beträge in Franken). Die Details der Umgliederungen und der Neubewertungen sind dokumentiert.

#### A1 Finanzvermögen

- 1. Bis anhin war die Liegenschaft Unterdorf 1 nicht bilanziert. Der Gebäudeanbau ist fremdvermietet und wird mittels Ertragswertschatzung (Beilage 3) neu in die Bilanz aufgenommen.
- Per 31.12.2018 haben wir in der Bilanz die Vermögensbestände des Jugendblasorchesters Schüpfheim (JBS / als eigenständige Suborganisation der Musikschule Schüpfheim) geführt. Da die Vermögenswerte nicht der Gemeinde gehören sondern im Besitze des JBS sind, wird das Aktivum im Rahmen des Restatements eliminiert.
- 3. Mit HRM2 bilden wir neu ein Delkredere auf Steuerforderungen der Gemeinde Schüpfheim. Zudem wird das Guthaben gegenüber der KESB für die Mandatsführung neu bilanziert. Die Liegenschaften Oberstole und Alterswohnungen wurden neu bewertet (Beilage 3).
- 4. Übertragungen (Widmung) vom Finanzvermögen ins Verwaltungsvermögen fanden keine statt.

Finanzvermögen	Buchwert HRM1 per 31.12.2018	Buchwert HRM2 per 1.1.2019	Bewertungs- differenz
1. Neuerfassung	per 31.12.2016	per 1.1.2019	unierenz
Liegenschaft Unterdorf 1	0	67'500	67'500
2. Umgliederungen		1	
Übrige Anlagen	29'998	0	-29'998
3. Neubewertung	<u>,                                      </u>		
WB auf Steuerforderungen	0	-78'000	-78'000
Vorauszahlungen an Dritte	0	147'859	147'859
Anteilscheine	16'001	15'002	-999
Liegenschaft Oberstolen	24'688	139'004	114'316
Liegenschaft	1'905'277	2'476'563	571'286
Alterswohnungen			
5. Übertragungen	,		
keine	-	-	-
Differenz			791'964

#### A2 Verwaltungsvermögen

- Verschiedene kleinere Waldgrundstücke und das Entlebucherhaus haben wir bis anhin nicht in der Anlagebuchhaltung geführt. Mit HRM2 werden diese neu bilanziert und ins Verwaltungsvermögen aufgenommen.
- 2. Der Restbuchwert bei den ARA-Anschlussgebühren wird mit den Anlagenrestwerten im Bereich ARA verrechnet.
- 3. Die Aufwertung des Verwaltungsvermögens auf Basis der Anlagerestwerte gemäss Kostenrechnung (KORE) führte zu den folgenden Buchwerten im Verwaltungsvermögen. Die Gegenbuchung erfolgte auf dem Konto Aufwertungsreserve (295) für den allgemeinen Haushalt und direkt auf dem Konto Verpflichtung (290) für die jeweilige Spezialfinanzierung. Details zur Aufwertung der Anlagen des Verwaltungsvermögens sind im Anlagespiegel FIBU und KORE per 31.12.2018 (Beilage 2) aufgeführt.
- 4. Übertragungen (Entwidmung) vom Verwaltungsvermögen ins Finanzvermögen fanden keine statt.

Verwaltungsvermögen	Buchwert HRM1 per 31.12.2018	Buchwert HRM2 per 1.1.2019	Bewertungs- differenz
1. Neuerfassung			
Waldungen	0	5'715	5'715
Entlebucherhaus	0	1	1
2. Umgliederungen			
Anschlussgebühren ARA	0	-266'158	-266'158
3. Aufwertung			
Verwaltungsvermögen	35'862'080	46'979'407	11'117'327
4. Übertragungen			
Keine	-	-	-
Differenz			10'856'885

#### A3 Spezialfinanzierungen

- 1. Es gibt keine Werte, die bisher nicht bilanziert waren, welche neu zu bilanzieren wären.
- Die Spezialfinanzierungen für Eigenwirtschaftsbetriebe wurden neu gesondert im Eigenkapital der Gemeinde ausgewiesen. Der Vorschuss an den Eigenwirtschaftsbetrieb Feuerwehr wurde ins entsprechende Eigenkapitalkonto (2900.02 Spezialfinanzierung Feuerwehr) übertragen und wird nicht mehr unter den Aktiven geführt.

Spezialfinanzierungen	Buchwert HRM1 per 31.12.2018	Buchwert HRM2 per 1.1.2019	Bewertungs- differenz
1. Neuerfassung			
Keine	-	-	-
2. Umgliederungen			
Vorschüsse Feuerwehr	12'370	0	-12'370
Differenz			-12'370

#### A4 Bilanzfehlbetrag

- Ein allfälliger Bilanzfehlbetrag wird unter HRM2 ebenfalls im Eigenkapital geführt. Es war kein Bilanzfehlbetrag vorhanden.

#### A5 Fremdkapital

- 1. Es gibt keine Werte, die bisher nicht bilanziert waren, welche neu zu bilanzieren wären.
- 2. Es gibt keine Neubewertung der Rückstellungen und Rechnungsabgrenzungen.
- 3. Bei den Ersatzbeiträgen für Zivilschutzbauten fand eine Umgliederung von der Sachgruppe "228 Spezialfinanzierungen Verpflichtungen" nach "209 Verbindlichkeiten gegenüber SF und Fonds im FK" statt. Siehe zudem Erläuterungen unter Punkt 2 bei A1 Finanzvermögen
- 4. Es gibt keine Umgliederungen von Fonds.

Fremdkapital	Buchwert HRM1	Buchwert HRM2	Bewertungs-			
	per 31.12.2018	per 1.1.2019	differenz			
1. Neuerfassung						
Keine	-	-	-			
2. Neubewertung Rückstellungen und	2. Neubewertung Rückstellungen und Rechnungsabgrenzungen					
Keine	-	-	-			
3. Umgliederungen Verpflichtungen f	ür Sonderrechnungen					
Musikschule	51'411	21'413	-29'998			
Ersatzbeiträge Zivilschutzbauten	0	558'923	558'923			
4. Umgliederungen von Spezialfonds						
Keine	-	-	-			
Differenz			528'925			

#### A6 Spezialfinanzierungen

- 1. Es gibt keine Werte, die bisher nicht bilanziert waren, welche neu zu bilanzieren wären.
- 2. Die Verpflichtungen gegenüber den Eigenwirtschaftsbetrieben von Fr. 6'598'307 wurden dem Eigenkapital (290) zugewiesen. Es fand eine Umgliederung von der Sachgruppe "228 Verpflichtungen" nach "290 Verpflichtungen gegenüber Spezialfinanzierungen" statt.
- Die Position Ersatzbeiträge für Zivilschutzbauten wurde neu von der Sachgruppe "228 Spezialfinanzierungen Verpflichtungen" nach "209 Verbindlichkeiten gegenüber SF und Fonds im
  FK" umgegliedert.

Die Positionen Forstreserve-Fonds und Unwetterkatastrophen-Fonds wurden im Eigenkapital (291) bilanziert. Es fand eine Umgliederung von der Sachgruppe "228 Verpflichtungen" nach "291 Fonds im Eigenkapital" statt.

Siehe zudem Erläuterungen unter A2 Verwaltungsvermögen Punkt 2.

4. Es gibt keine Auflösungen von Vorfinanzierungen.

Spezialfinanzierungen	Buchwert HRM1	Buchwert HRM2	Bewertungs-
	per 31.12.2018	per 1.1.2019	differenz
1. Neuerfassung		<u>.</u>	
Keine	-	-	-
2. Umgliederungen von Spezialfinanz	zierungen		
Verpflichtung Abfallbeseitigung	226'740	0	-226'740
Verpflichtung Alterswohnungen	608'521	0	-608'521
Verpflichtung Abwasserbeseitigung	5'597'690	0	-5'597'690
Verpflichtung PMZ	22'964	0	-22'964
Verpflichtung EMS	30'324	0	-30'324
Verpflichtung Musikschule	24'036	0	-24'036
Verpflichtung Entlebucher Haus	88'032	0	-88'032
3. Umgliederungen von Spezialfonds			
Ersatzbeiträge für Zivilschutzbauten	558'923	0	-558'923
Forstreserve	161'744	0	-161'744
Unwetterkatastrophen-Fonds	18'315	0	-18'315
Anschlussgebühren ARA	266'158	0	-266'158
4. Auflösung von Vorfinanzierungen			
Keine	-	-	-
Differenz			7'603'447

#### A7 Eigenkapital

- Erläuterungen siehe Punkt 1 bei A2 Verwaltungsvermögen und Punkt 1 bei A1 Finanzvermögen.
- 2. Neu werden die Spezialfinanzierungen für die Eigenwirtschaftsbetriebe im Eigenkapital geführt. Zudem wurden die Resultate der Aufwertung <u>direkt</u> auf den jeweiligen Verpflichtungskonti der Spezialfinanzierungen verbucht.
- 3. Die Positionen Forstreserve und Unwetterkatastrophen-Fonds wurden im Eigenkapital (291) bilanziert. Es fand eine Umgliederung von der Sachgruppe "228 Verpflichtungen" nach "291 Fonds im Eigenkapital" statt.
- 4. Es werden keine Werte bilanziert.
- 5. Die Aufwertungsreserve (2950.00) weist den Saldo der Bilanzveränderung durch die Neubewertung und Neuerfassung des Verwaltungsvermögens aus.

Die Neubewertungsreserve (2960.00) weist den Saldo der Bilanzveränderungen durch die Neubewertung und Neuerfassung des Finanzvermögens aus. Der Saldo wird unmittelbar nach der Neubewertung vollumfänglich in den Bilanzüberschuss (2999.00) überführt.

Eigenkapital	Buchwert HRM1 per 31.12.2018	Zwischentotal	Buchwert HRM2 per 1.1.2019	Bewertungs- differenz
1. Neuerfassung				
Siehe zweckfreies EK	0	0	0	0
2. Umgliederungen von Spezialfina	nzierungen			
Umgliederung Abfallbeseitigung	0	226'740		
Aufwertung Abfallbeseitigung	0	27'930	254'670	254'670
Umgliederung Feuerwehr	0	-12'370		
Aufwertung Feuerwehr	0	70'686	58'316	58'316
Umgliederung Alterswohnungen	0	608'521		
Aufwertung Alterswohnungen	0	571'286	1'179'807	1'179'807
Umgliederung Abwasser	0	5'597'690		
Aufwertung Abwasser	0	4'012'612	9'610'302	9'610'302
Umgliederung PMZ	0	0	22'964	22'964
Umgliederung EMS	0	0	30'325	30'325
Umgliederung Musikschule	0	0	24'036	24'036
Umgliederung Entlebucherhaus	0	0	88'032	88'032
3. Umgliederungen von Fonds				
Forstreserve-Fonds	0	0	161'744	161'744
Unwetterkatastrophen-Fonds	0	0	18'315	18'315
4. Umgliederungen von Spezialfond	ls			
Keine	-	-	-	-
5. Zweckfreies Eigenkapital				
Aufwertungsreserve Neuerfassung	0	5'716		
Aufwertungsreserve allg. Haushalt	0	7'006'098	7'011'814	7'011'814
Neubewertungsreserve FV				
Neuerfassung	0	67'500		
Neubewertungsreserve FV				
Neubewertung	0	183'176	250'676	250'676
Differenz				18'711'001

# 6 Aufwertungsreserve / Bestimmung jährliche Entnahme

Grundlage und allgemeines Vorgehen für die Auflösung der Aufwertungsreserve bildet § 50 der FHGV (SRL 161).

#### § 50 Übergangsbestimmungen

- <sup>1</sup> Die Auflösung der Aufwertungsreserven und die Auflösung der Aufzahlungsschuld gegenüber der Luzerner Pensionskasse sowie von aktivierten Verpflichtungen gegenüber anderen Pensionskassen ist wie folgt vorzunehmen:
- a. Der Umfang der j\u00e4hrlichen Mehrabschreibung gem\u00e4ss \u00e4 68 Absatz 6 des Gesetzes bemisst sich aus der Differenz der genehmigten Rechnung 2018 und der nach \u00e4 68 Absatz 3 des Gesetzes neu dargestellten Jahresrechnung 2018. Die Gemeinden sind berechtigt, ab dem Jahr 2019 die Aufwertungsreserven mit einem j\u00e4hrlichen Betrag linear oder degressiv zu reduzieren. Die H\u00f6he der j\u00e4hrlichen Reduktionen ist im Bilanzanpassungsbericht gem\u00e4ss \u00e4 68 Absatz 8 des Gesetzes festzulegen und ist f\u00fcr die Folgejahre verbindlich. Der Betrag ist jeweils den Aufwertungsreserven zu belasten und dem ausserordentlichen Ertrag gutzuschreiben.
- b. Eine negative Aufwertungsreserve ist im Sinn von § 68 Absatz 4 des Gesetzes erfolgsneutral in den Bilanzüberschuss oder Bilanzfehlbetrag überzuführen.
- c. Der negative Anteil der Aufwertungsreserve aus der Ausbuchung der Aufzahlungsschuld gegenüber der Luzerner Pensionskasse oder aktivierter Verpflichtungen gegenüber anderen Pensionskassen kann separat ausgewiesen werden. Der jährliche Umfang der Umbuchung entspricht der Annuität der Verpflichtung. Der im Budget eingesetzte Betrag ist jeweils der negativen Aufwertungsreserve gutzuschreiben und dem ausserordentlichen Aufwand zu belasten.
- <sup>2</sup> Die aus der Kostenrechnung übernommenen Restwerte der Anlagen werden mit den Nutzungsdauern gemäss Anhang 1 abgeschrieben. Die Nutzungsdauer für den Restwert ergibt sich aus den Nutzungsjahren gemäss der neuen Nutzungsdauer abzüglich bereits abgelaufener Nutzungsjahre.

#### Erläuterungen zu a.

Die Aufwertungsreserven allg. Haushalt (ohne Spezialfinanzierungen) belaufen sich auf Fr. 7'011'814.

Die jährliche Mehrabschreibung beträgt Fr. 261'210 und wurde folgendermassen errechnet:

Abschreibungen (allg. Haushalt) per 31.12.2018 nach HRM1	Fr. 1'023'277	
Abschreibungen (allg. Haushalt) per 31.12.2018 nach HRM2	Fr. 1'284'487	
Abschreibungsdifferenz (Mehrabschreibung)	Fr. 261'210	-

Der Gemeinderat Schüpfheim beantragt den Stimmberechtigten die Aufwertungsreserven allg. Haushalt (Kto. 2950.00) von Fr. 7'011'814 einmalig auf den Bilanzüberschuss (Kto. 2999.00, zweckfreies Eigenkapital) zu übertragen. Somit werden die Aufwertungsreserven nicht jährlich der Erfolgsrechnung (als ausserordentlicher Ertrag) entnommen. Das Ergebnis wird dadurch nicht beeinflusst und effektiv dargestellt.

#### Erläuterungen zu b.

keine

#### Erläuterungen zu c.

keine

# 7 Antrag und Verfügung des Gemeinderats zum Bilanzanpassungsbericht

Der Gemeinderat hat den Bilanzanpassungsbericht verabschiedet und stellt folgende Anträge:

- 1. Der Bilanzanpassungsbericht zur Neubewertung der Bilanz per 1. Januar 2019 (Beilage 1), welcher einen integrierenden Bestandteil dieses Beschlusses bildet, sei zu genehmigen.
- 2. Es sind keine Überführungen vom Finanzvermögen ins Verwaltungsvermögen zu genehmigen.
- 3. Es sind keine Überführungen vom Verwaltungsvermögen ins Finanzvermögen zu genehmigen.
- 4. Die Ergebnisse der per 1. Januar 2019 durchgeführten Neubewertung des Finanzvermögens bzw. der Liegenschaften des Finanzvermögens (Beilage 3), welche einen integrierenden Bestandteil dieses Beschlusses bilden, seien zu genehmigen.
- 5. Die Ergebnisse der per 1. Januar 2019 durchgeführten Aufwertung des Verwaltungsvermögens (Beilage 2), welche einen integrierenden Bestandteil dieses Beschlusses bilden, seien zu genehmigen.
- 6. Der einmalige Übertrag der Aufwertungsreserve allg. Haushalt in den Bilanzüberschuss im Betrag von Fr. 7'011'814 sei zu genehmigen.

#### **VERFÜGUNG**

Der Bilanzanpassungsbericht mit sämtlichen Beilagen wird dem Rechnungsprüfungsorgan zur Prüfung übergeben. Dieses erstattet über das Prüfungsergebnis zuhanden des Gemeinderates und der Stimmberechtigten einen Bericht und gibt diesen eine Empfehlung über die Genehmigung ab.

Schüpfheim, 18. April 2019	Namens des Gemeinderates
	Gemeindepräsident/in
	Gemeindeschreiber/in

# 8 Bericht des Rechnungsprüfungsorgans [1] an die Stimmberechtigten der Gemeinde ......

Als Rechnungsprüfungsorgan [1] haben wir die Bilanzanpassung per 1. Januar 2019 geprüft.

#### Verantwortung des Gemeinderates

Der Gemeinderat ist für die Aufstellung der Bilanzanpassung verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, diese zu prüfen.

#### Verantwortung des Rechnungsprüfungsorgans

Unsere Prüfung erfolgte gemäss § 68 Abs. 1 bis 5 des Gesetzes über den Finanzhaushalt der Gemeinden (FHGG. SRL Nr. 160) sowie dem Handbuch Finanzhaushalt FHGG, Kapitel 5 «Revision». Die Prüfung haben wir so zu planen und durchzuführen, dass wir hinreichenden Sicherheit gewinnen, ob die angepasste Bilanz frei von wesentlichen falschen Angaben ist.

Eine Prüfung beinhaltet die Durchführung von Prüfungshandlungen zur Erlangung von Prüfungsnachweisen für die in der angepassten Bilanz enthaltenen Wertansätze und sonstigen Angaben. Die Auswahl der Prüfungshandlungen liegt im pflichtgemässen Ermessen des Prüfers. Dies schliesst eine Beurteilung der Risiken wesentlicher falscher Angaben in der angepassten Bilanz als Folge von Verstössen oder Irrtümern ein. Bei der Beurteilung dieser Risiken berücksichtigt der Prüfer das interne Kontrollsystem, soweit es für die Aufstellung der angepassten Bilanz von Bedeutung ist, um die den Umständen entsprechenden Prüfungshandlungen festzulegen, nicht aber um ein Prüfungsurteil über die Wirksamkeit des internen Kontrollsystems abzugeben. Die Prüfung umfasst zudem die Beurteilung der Angemessenheit der angewandten Rechnungslegungsmethoden, der Plausibilität der vorgenommenen Schätzungen sowie eine Würdigung der Gesamtdarstellung der angepassten Bilanz. Wir sind der Auffassung, dass die von uns erlangten Prüfungsnachweise eine ausreichende und angemessene Grundlage für unser Prüfungsurteil bilden.

#### Prüfungsurteil

Nach unserer Beurteilung entspricht die angepasste Bilanz per 1. Januar 2019 dem Gesetz über den Finanzhaushalt der Gemeinden sowie der massgebenden Verordnung.

Wir empfehlen, die vorliegende angepasste Bilanz zu genehmigen (2)

Ort und Datum

#### Namens der Rechnungskommission

Präsident/in / Mitglieder [3]

#### Redaktionelle Erläuterungen

- [1] An die effektiven Gegebenheiten anpassen (Rechnungskommission, selbständiges und unabhängiges Fachorgan der Verwaltung, externe Revisionsstelle).
- [2] Vom Normalwortlaut dieses Berichtes soll nur abgewichen werden, wenn die angepasste Bilanz wesentliche Fehlaussagen enthält (z.B. finanzpolitisch motivierte Wertansätze bei der Neubewertung des Finanzvermögens / wesentliche unüberprüfbare Angaben / erhebliche Unsicherheiten).
  - Die Rückweisung der Bilanzanpassung ist bei schwerwiegenden Mängeln mit einer klaren Begründung zu empfehlen. Die Abweichung vom Normalwortlaut respektive die Mängel sind vorgängig mit dem Gemeinderat zu besprechen.
- [3] Unterzeichnung durch alle Mitglieder der Rechnungskommission

# 9 Beschlussfassung der Stimmberechtigten zum Bilanzanpassungsbericht

An der Gemeindeversammlung vom 23. Mai 2019 beschliessen die Stimmberechtigten, nach Eröffnung des Berichtes und der Empfehlung der externen Revisionsstelle BDO AG, folgendes:

- 1. Der Bilanzanpassungsbericht zur Neubewertung der Bilanz per 1. Januar 2019 (Beilage 1), welcher einen integrierenden Bestandteil dieses Beschlusses bildet, wurde genehmigt.
- 2. Es sind keine Überführungen vom Finanzvermögen ins Verwaltungsvermögen zu genehmigen.
- 3. Es sind keine Überführungen vom Verwaltungsvermögen ins Finanzvermögen zu genehmigen.
- 4. Die Ergebnisse der per 1. Januar 2019 durchgeführten Neubewertung des Finanzvermögens bzw. der Liegenschaften des Finanzvermögens (Beilage 3), welche einen integrierenden Bestandteil dieses Beschlusses bilden, wurden genehmigt.
- 5. Die Ergebnisse der per 1. Januar 2019 durchgeführten Aufwertung des Verwaltungsvermögens (Beilage 2), welche einen integrierenden Bestandteil dieses Beschlusses bilden, wurden genehmigt.
- 6. Der einmalige Übertrag der Aufwertungsreserve allg. Haushalt in den Bilanzüberschuss im Betrag von Fr. 7'011'814 wurde genehmigt.

Namens der Gemeindeversammlung	
Gemeindepräsident/in	Die Stimmenzähler
Gemeindeschreiber/in	